|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Oficina de Radiocomunicaciones (BR)** | | |
| Circular Administrativa  **CACE/1051** | | 13 de febrero de 2023 |
|  | | |
|  | | |
| **A las Administraciones de los Estados Miembros de la UIT, los Miembros del Sector de Radiocomunicaciones, los Asociados del UIT-R que participan en los trabajos de la  Comisión de Estudio 1 de Radiocomunicaciones y las Instituciones Académicas de la UIT** | | |
|  | | |
|  | | |
| Asunto: | **Reunión de la Comisión de Estudio 1 de Radiocomunicaciones  (Gestión del espectro), Ginebra, 5 y 6 de junio de 2023** | |
|  |
|  |
|  | | |

# 1 Introducción

Por la presente Circular Administrativa, le anuncio que la Comisión de Estudio 1 de Radiocomunicaciones celebrará una reunión en Ginebra, los días 5 y 6 de junio de 2023, en la que se podrá participar a distancia, tras las reuniones de los Grupos de Trabajo 1A, 1B y 1C (véase la Carta Circular [1/LCCE/110](https://www.itu.int/md/R00-SG01-CIR-0110/es)).

La reunión de la Comisión de Estudio se celebrará en la Sede de la UIT, en Ginebra. La sesión de apertura tendrá lugar a las 09.30 horas.

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| Grupo | Fecha de la reunión | Plazo para las contribuciones | Sesión de apertura |
| Comisión de Estudio 1 | Lunes, 5 y martes, 6 de junio de 2023 | Lunes, 29 de mayo de 2023, a las 16.00 horas UTC | Lunes, 5 de junio de 2023, a las 09.30 horas (hora local) |

# 2 Programa de la reunión

En el Anexo 1 se reproduce el proyecto de orden del día de la reunión de la Comisión de Estudio 1. La situación de los textos asignados a la Comisión de Estudio 1 puede consultarse en:

<http://www.itu.int/md/R19-SG01-C-0001/es>

## 2.1 Adopción de proyectos de Recomendaciones durante la reunión de la Comisión de Estudio (§ A2.6.2.2.2 de la Resolución UIT-R 1-8)

No se propone la adopción de Recomendaciones por la Comisión de Estudio con arreglo al § A2.6.2.2.2 de la Resolución [UIT-R 1-8](https://www.itu.int/pub/R-RES-R.1-8-2019).

## 2.2 Adopción por correspondencia de proyectos de Recomendación por la Comisión de Estudio (§ A2.6.2.2.3 de la Resolución UIT‑R 1-8)

El procedimiento descrito en el § A2.6.2.2.3 de la Resolución UIT‑R 1-8 se refiere a proyectos de Recomendaciones nuevas o revisadas que no están específicamente incluidos en el orden del día de la reunión de una Comisión de Estudio.

De acuerdo con este procedimiento, los proyectos de Recomendaciones nuevas o revisadas elaborados durante las reuniones de los Grupos de Trabajo 1A, 1B y 1C celebradas con anterioridad a la reunión de la Comisión de Estudio se presentarán a la misma. Tras su debida consideración, la Comisión de Estudio puede decidir solicitar la adopción de estos proyectos de Recomendaciones por correspondencia. En este caso, la Comisión de Estudio recurrirá al procedimiento de adopción y aprobación simultáneas (PAAS) por correspondencia de los proyectos de Recomendación, tal como se indica en el § A2.6.2.4 de la Resolución UIT-R 1-8 (véase también el § 2.3 siguiente), si no existe ninguna objeción al respecto por parte de los Estados Miembros participantes en la reunión y si la Recomendación no se incorpora por referencia al Reglamento de Radiocomunicaciones.

De conformidad con el § A1.3.1.13 de la Resolución UIT-R 1-8, el Anexo 2 a la presente Circular contiene una lista de temas que deben tratarse en las reuniones de los Grupos de Trabajo que se celebren antes de la reunión de la Comisión de Estudio, y sobre los cuales pueden elaborarse proyectos de Recomendaciones.

## 2.3 Decisión sobre el procedimiento de aprobación

Durante la reunión, la Comisión de Estudio decidirá el eventual procedimiento que deberá seguirse para la aprobación de cada proyecto de Recomendación, de conformidad con el § A2.6.2.3 de la Resolución UIT-R 1-8, a menos que la Comisión de Estudio haya decidido utilizar el procedimiento PAAS que se describe en el § A2.6.2.4 de la Resolución UIT-R 1-8 (véase el § 2.2 anterior).

# 3 Contribuciones

Las contribuciones sobre los trabajos de la Comisión de Estudio 1 se tramitarán con arreglo a lo dispuesto en la Resolución UIT‑R 1‑8.

El plazo para presentar contribuciones que no requieran traducción[[1]](#footnote-1)\* (incluidas sus Revisiones, Addenda y Corrigenda) es de siete días naturales (16.00 horas (UTC)) antes del comienzo de la reunión. **El plazo para la recepción de contribuciones para esta reunión se especifica en el cuadro anterior.** Las contribuciones que se reciban después de esa fecha no se aceptarán. En la Resolución UIT‑R 1‑8 se estipula que no podrán examinarse las contribuciones que no hayan podido ponerse a disposición de los participantes en la apertura de la reunión.

Se solicita a los participantes que comuniquen sus contribuciones por correo electrónico a:

[rsg1@itu.int](mailto:rsg1@itu.int)

Con copia al Presidente y los Vicepresidentes de la Comisión de Estudio 1 ([rsg1-cvc@itu.int](mailto:rsg1-cvc@itu.int)), cuyas direcciones pueden consultarse en:

<http://www.itu.int/go/rsg1/ch>

# 4 Documentos

Las contribuciones se publicarán tal y como se reciban en el plazo de un día laborable en la página web creada para tal fin:

<https://www.itu.int/md/R19-SG01.AR-C/es>

Las versiones oficiales se publicarán en la página <https://www.itu.int/md/R19-SG01-C/es> en el plazo de tres días laborables.

# 5 Interpretación

Habida cuenta de los recursos disponibles, sólo se facilitarán servicios de interpretación durante el primer día de la reunión. Durante ese primer día deberán considerarse los principales productos de la reunión.

# 6 Participación/Requisitos para el visado/Alojamiento/Inscripción en el evento

La inscripción a este evento es obligatoria y se llevará a cabo exclusivamente en línea a través de los coordinadores designados (DFP) para la inscripción a eventos del UIT-R. **Los participantes deberán primeramente cumplimentar un formulario de inscripción en línea y, a continuación, someter la solicitud de inscripción a la aprobación del coordinador que corresponda.** Los participantes deberán poseer una cuenta UIT para este fin.

Al inscribirse en el evento, tenga debidamente en cuenta la información relacionada con las medidas sanitarias actuales, indicadas en el sitio web [ITU COVID-19 free](https://www.itu.int/security/covid19).

Se recomienda encarecidamente a los participantes **que se inscriban con antelación** y que indiquen si desean participar en la reunión **de manera presencial o a distancia** (véase el Anexo 3); además, si desean asistir personalmente al evento, se les aconseja consultar la información sobre seguridad y protección que se actualiza periódicamente antes de organizar el viaje.

Puede consultarse la lista de coordinadores designados del UIT-R (se necesita una cuenta TIES), así como información detallada sobre este sistema de inscripción a los eventos, los requisitos para la obtención de visado, el alojamiento, etc., en la dirección:

[www.itu.int/es/ITU-R/information/events](http://www.itu.int/es/ITU-R/information/events)

Tenga en cuenta que para las reuniones en Ginebra, la asistencia para la obtención de visados debe solicitarse durante el proceso de inscripción en línea y puede tardar hasta 21 días. Para más información, véase <https://www.itu.int/en/ITU-R/information/events/Pages/visa.aspx>.

# 7 Conexión a las sesiones de la reunión para la participación a distancia

El acceso a las sesiones de la reunión está reservado exclusivamente a los participantes inscritos en el evento. Los delegados que deseen conectarse a la reunión a distancia pueden acceder a las sesiones plenarias de la Comisión de Estudio desde la página web para la participación a distancia:

<https://www.itu.int/en/events/Pages/Virtual-Sessions.aspx>

Estas conexiones a las sesiones de la reunión virtual estarán disponibles 30 minutos antes de la hora de comienzo de cada sesión.

# 8 Transmisión por la web

Para quienes deseen seguir a distancia el desarrollo de las reuniones del UIT-R, el Servicio de Radiodifusión por Internet (IBS) de la UIT emitirá por Internet el audio de las Sesiones Plenarias de las Comisiones de Estudio. No es necesario que los participantes se inscriban en la reunión para acceder a las transmisiones por la web, pero sí se requiere una [cuenta TIES](https://www.itu.int/en/ties-services/Pages/default.aspx).

# 9 Conversión en reunión virtual en caso de que las condiciones sanitarias vinculadas a la COVID-19 empeoren de manera sustancial

Si las condiciones sanitarias vinculadas a la COVID-19 empeoran, los organizadores de la reunión informarán a todos los participantes de una posible conversión de la reunión presencial en virtual a su debido tiempo a través de un Addéndum a la presente Circular Administrativa.

Para más preguntas relacionadas con esta Circular Administrativa, póngase en contacto con el Sr. Philippe Aubineau, Consejero de la Comisión de Estudio 1, en la dirección [philippe.aubineau@itu.int](mailto:philippe.aubineau@itu.int).

Mario Maniewicz  
Director

**Anexos:** 3

Anexo 1  
  
Proyecto de orden del día para la reunión de la Comisión de Estudio 1  
de Radiocomunicaciones

(5 y 6 de junio de 2023)

**1** Apertura de la reunión

**2** Aprobación del orden del día

**3** Nombramiento del Relator

**4** Resumen de los debates de la reunión de julio de 2022 (Documento [1/112](https://www.itu.int/md/R19-SG01-C-0112/es))

**5** Resultados de otras reuniones pertinentes

– 2ª sesión de la Reunión Preparatoria de la Conferencia para la CMR-23 (RPC23-2)

– 30ª reunión del Grupo Asesor de Radiocomunicaciones (GAR)

**6** Informes ejecutivos de los Presidentes de los Grupos de Trabajo

**6.1** Grupo de Trabajo 1A

**6.2** Grupo de Trabajo 1B

**6.3** Grupo de Trabajo 1C

**7** Consideración de las Recomendaciones nuevas y revisadas sobre las que no se ha anunciado la intención de recabar la adopción (véase la Resolución UIT-R 1-8, § A2.6.2.2.3, A2.6.2.3 y A2.6.2.4)

– Decisión relativa a la solicitud de adopción

– Decisión sobre el posible procedimiento de aprobación que debe seguirse

**7.1** Grupo de Trabajo 1A

**7.2** Grupo de Trabajo 1B

**7.3** Grupo de Trabajo 1C

**8** Consideración de Informes nuevos y revisados

**9** Consideración de Cuestiones nuevas y revisadas

**10** Supresión de Recomendaciones, Informes y Cuestiones

**11** Consideración de las Resoluciones UIT-R pertinentes para la preparación de la AR-23

**12** Situación de las Recomendaciones, Informes, Manuales, Cuestiones, Opiniones, Resoluciones y Decisiones

**13** Coordinación con otras Comisiones de Estudio del UIT-T, los demás Sectores de la UIT y organizaciones internacionales

**14** Consideración de otras contribuciones

**15** Consideración del programa de trabajo y calendario de reuniones futuros

**16** Otros asuntos

**17** Clausura

Wael SAYED   
 Presidente, Comisión de Estudio 1   
 de Radiocomunicaciones

Anexo 2  
  
Temas que deben considerarse en las reuniones de los Grupos de Trabajo 1A,  
1B y 1C que se celebrarán inmediatamente antes de la reunión  
de la Comisión de Estudio 1 y sobre los cuales pueden  
elaborarse proyectos de Recomendaciones

Grupo de Trabajo 1A

**1** Directrices sobre las gamas de frecuencias para la explotación de sistemas de transmisión inalámbrica de potencia sin haces para dispositivos móviles y portátiles (véase el anteproyecto de revisión (APR) de la Recomendación UIT-T SM.2129-0 en el Anexo 3 al Documento [1A/226](https://www.itu.int/md/R19-WP1A-C-0226/es)).

**2** Emisiones no deseadas en el dominio fuera de banda (véase el APR de la Recomendación UIT-R SM.1541-6 en el Anexo 9 del Documento [1A/226](https://www.itu.int/md/R19-WP1A-C-0226/es)).

**3** Emisiones no deseadas en el dominio no esencial (véase el documento de trabajo (DT) con miras a un APR de la Recomendación UIT-R SM.329-12 en el Anexo 6 al Documento [1A/226](https://www.itu.int/md/R19-WP1A-C-0226/es)).

**4** Elementos para la revisión de las Recomendaciones UIT-R SM.328-11, UIT R SM.853-1 y UIT R SM.1539-1 (véase el DT en los Anexos 5, 7 y 8 al Documento [1A/226](https://www.itu.int/md/R19-WP1A-C-0226/es)).

Grupo de Trabajo 1B

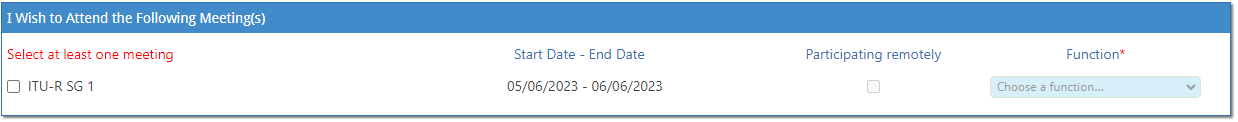
Ninguno.

Grupo de Trabajo 1C

**1** Automatización e integración de sistemas de comprobación técnica del espectro con gestión automatizada del espectro (véase el DT con miras a un APR de la Recomendación UIT-R SM.1537-1 en el Anexo 7 al Documento [1C/113](https://www.itu.int/md/R19-WP1C-C-0113/es)).

Anexo 3  
  
Información sobre la inscripción para los participantes  
en los eventos del UIT-R

Por favor, asegúrese de marcar la casilla «A distancia» durante la inscripción si va a asistir a distancia. Si la casilla no está marcada, se asumirá la presencia física.



\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

1. \* Cuando se requiera traducción, las contribuciones deben recibirse al menos tres meses antes de la reunión. [↑](#footnote-ref-1)